

Appel de Genève

Sept magistrats européens ont lancé le 1er/10/1996 un appel dit de Genève pour dénoncer l'impuissance des juges face aux circuits financiers illégaux. En France l'appel a été entre-temps signé par quelque 400 magistrats. A l'heure où la place bancaire luxembourgeoise est de nouveau citée comme lieu de refuge de capitaux illégalement gagnés (pot-de-vin, fuite fiscale, ...), cet appel concerne notre pays au plus haut degré et l'on ne peut que s'étonner du silence des médias luxembourgeois. Le juge français Renaud Van Ruymbeke, un des premiers signataires de l'appel, s'en est expliqué au *Monde*: "La justice est le troisième pilier de Maastricht, mais la coopération judiciaire internationale est extrêmement difficile. Pour le Luxembourg, par exemple, qui est pourtant membre de l'Union, les délais de transmission sont si longs et les voies de recours si nombreuses qu'il faut parfois

Impressum:

forum mat Public

Dès Nummer 18 erauskomm den 1. Abréil
1997

Redaktion: "forum" a.s.b.l.

1. place Ste Cunégonde

L-1367 Luxembourg

Tel.: 42 44 80 Fax: 42 44 99

Bürozeiten: Montag bis Freitag 9-12

Herausgeberkreis:

Sylvie Blintz, Metti Flammang, Hubert Hauserer, Raymond Klein, Serge Kollwetter, Pol Leurs, Charel Margue, Gust Müller, Ina Nottrot, Michel Pauly, Michel Schaack, Simone Schoettet, Patrick Tacchini, Jupp Wagner

Redaktion:

Raymond Klein, Ina Nottrot, Michel Pauly, Dominique Schlechter

Originalzeichnungen in dieser Ausgabe:

Romain Hoffmann, Luc Rod

forum erscheint seit 1976 achtmal im Jahr

Durchschnittliche Auflage 1996: 1850

Mindestpreis für ein Jahresabonnement

(8 Nummern): 850 F. Geschenkabonnement: 720 F. Studenten und Arbeitslose: 720 F. Auslandsabonnement: 1100 F. (850 F + 250 F Porto zuschlag) zu überweisen auf das Postscheckkonto 61154-44 von forum, Luxembourg mit dem Vermerk: Abo ab Nr.

Der Nachdruck von "forum"-Beiträgen ist erwünscht, wenn die Quelle angegeben wird. Unterzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.
Druck: rapid press, Luxembourg

deux à trois ans pour avoir des informations sur un compte bancaire. Si l'on veut véritablement s'attaquer à la grande délinquance financière, il faut mettre en place un système à la fois plus rapide et plus discret." Et l'appel de demander la transmission directe des commissions rogatoires internationales de juge à juge, sans faire intervenir le ministère de la Justice, puis celui des Affaires étrangères, puis l'ambassadeur etc. "Il faudrait que chaque juge puisse s'adresser directement à un collègue européen, explique le juge Van Ruymbeke. Un magistrat de Paris devrait pouvoir demander la coopération d'un juge allemand (ou luxembourgeois) comme il le fait aujourd'hui avec un juge de Besançon. Chaque pays continuerait bien sûr à mener, sur son territoire, les investigations puisqu'il n'est pas question de toucher à la souveraineté nationale, mais il faut instaurer la libre circulation des informations." Dans d'autres domaines du droit pénal la coopération est en effet bien plus efficace. L'appel de Genève en conclut: "Au nom de l'égalité de tous les citoyens devant la loi, il devient nécessaire d'instaurer un véritable espace judiciaire européen au sein duquel les magistrats pourront, sans entraves autres que celles de l'Etat de droit, rechercher et échanger les informations utiles aux enquêtes en cours." Le juge Van Ruymbeke a laissé entendre que la raison du silence des gouvernements pourrait être très simple: "Pourquoi voudriez-vous que les dirigeants européens mettent de la bonne volonté à supprimer les réseaux d'argent sale dont ils se sont servis pour asseoir leur pouvoir?"

m.p./Le Monde, 6/02/1997

25 Jahre Publik-Forum

Wer Publik-Forum kennt, weiß, daß der Typ und das Profil dieser Zeitung besonderer Art ist. Nicht alleine der kritische Journalismus, sondern auch das Engagement für die an den Rand Gedrückten sind Markenzeichen dieser an Sinn und Werten konsequent orientierten Zeitung - der Intoleranz, Verketzerung, Konfessionalismus, Nationalismus, Militarismus und Markoliberalismus zuwider sind." So definiert die Redaktion selbst eingangs der Sonderseiten, die Heft 2 vom 31. 1. 1997 beigegeben waren, ihre Zeitung, die seit 25 Jahren im Zwei-Wochen-Rhythmus erscheint. *forum*-Leser erkennen in diesen Zeilen unschwer Grundsätze, die auch das Leitbild der *forum*-Redaktion seit über zwanzig Jahren prägen. Leider kann *forum* nicht auf sieben vollamtliche

Journalisten und mehrerer Verwaltungsmitarbeiter zurückgreifen: Auch wenn *forum* auf dem Luxemburger Markt noch besser verbreitet ist als Publik-Forum auf dem deutschen, stellen die über 32 000 Abonnenten von Publik-Forum eine absolute Zahl dar, die finanzielle Möglichkeiten eröffnet, von denen man hier nur träumen kann.

Nichtsdestoweniger zollt die Redaktion den Freunden aus Frankfurt neidlos Anerkennung und Dank für die gelegentliche Zusammenarbeit und entbietet die besten Wünsche für eine optimistische Zukunft.

forum-Redaktion

RTL verwarnt

Wie der *Gréngespoun* in seiner Ausgabe vom 21.2.1997 zu berichten wußte, wurde die RTL-92,5-Redaktion vom Nationalen Programmrat verwarnt, weil die 'Witze' in der Sendung *Déckkäpp* als geschmacklos empfunden wurden: "Si le Conseil national des programmes n'a pu déceler des déclarations clairement racistes ou antisémites dans les émissions visées (wie eine Anstragstellerin mit Bezug auf die Sendung vom 1.10.1996 behauptet hatte), il a dû néanmoins constater la présence d'éléments qu'on pourrait considérer comme sexistes, contraires aux bonnes moeurs et irrespectueuses des sensibilités morales d'un public qui, à l'heure de diffusion, soit 17.20 heures, est composé entre autres d'auditeurs mineurs." Da dieses Vergehen gehen das Mediengesetz und das Lastenheft verstößt, will der Nationale Programmrat im Falle einer Wiederholung die Prozedur nach Artikel 35 des Mediengesetzes auslösen, d. h. der Regierung vorschlagen, dem Sender einen Verweis zu erteilen, der dann, falls die Redaktion immer noch nichts an ihrer Praxis ändert, zum Entzug der Senderlaubnis führen kann.

Vielleicht sollte der Programmrat sich auch mit der morgendlichen Sendung auseinandersetzen, in der unschuldige Menschen von 'Telefongangstern' belästigt werden, die sich dann über zum Teil ältere Menschen lustig machen, die nicht verstehen, wer sie anruft.

Wenn auch gescheite Radiohörer zumindest abends längst auf den soziokulturellen Sender 100,7 umgeschaltet haben, weil sie das niveaulose RTL-Programm satt haben, entschuldigt der Hinweis auf die Konkurrenz und das mögliche Abschalten natürlich nicht derartige Entgleisungen.

m.p.